

# SÜDTIROL.BERG.CUP SÜDTIROL.CUP.MONTAGNA

## 2014



- 11.05.** RENNRADRENNEN LANA - GAMPENPASS  
TROFEO EDELROT LANA - PASSO PALADE
- 20.07.** RADRENNEN PRAD - STILFSER JOCH TROPHÄE RAIFFEISENKASSE PRAD - TAUFRERS  
GARA CICLISTICA PRATO - PASSO STELVIO TROFEO CASSA RAIFFEISEN PRATO - TUBRE
- 23.08.** GROSSER PREIS PENSER JOCH „MOSER BAU TEAM TROPHÄE“  
GRAN PREMIO PASSO PENNES „TROFEO TEAM MOSER BAU“
- 13.09.** AUFSTIEGSRENNEN ALGUND - VELLAU  
GARA IN SALITA LAGUNDO - VELLOI



## Reglement Rennserie Südtirol.Berg.cup 2014

1. Die Rennserie für Rennrad Südtirol.Berg.cup/Südtirol.cup.Montagna 2014 besteht aus vier Radrennen:

**11.05. Rennradrennen Lana - Campenpass**

**20.07. Radrennen Prad - Stilfser Joch**

*Trophäe Raiffeisenkasse Prad - Taufers*

**23.08. Großer Preis Penser Joch**

*„Moser Bau Team Trophäe“*

**13.09. Aufstiegsrennen Algund - Vellau**

2. Informationen über die einzelnen Rennen und der jeweiligen Anmeldung befinden sich auf den folgenden Seiten.

3. Teilnahmeberechtigt sind alle Amateurradfahrer/innen mit für das Jahr 2014 gültigen Rennlizenzen des nationalen Radsportverbands und/oder einer anderen vom nationalen olympischen Komitee anerkannten Radsportverbands ab 17 Jahren. Nicht-Inhaber von Jahres-Lizenzen können für das jeweilige Rennen Tages-Lizenzen (FCI) erwerben, obligatorisch hierfür ist die Vorlage eines gültigen sportärztlichen Attests über die Tauglichkeit für die Ausübung des Rad-Rennsports.

4. Für alle Rennen besteht Radhelmpflicht! Diese gilt, sobald die Startnummer am Rad angebracht ist bzw. bei der Streckenbesichtigung am Renntag. Jede/r Teilnehmer/in startet auf eigene Verantwortung und Gefahr.

5. Die Startnummern sind so anzubringen, dass sie während des Rennens jederzeit lesbar sind.

6. Die Teilnehmer/innen werden hingewiesen, keinerlei Abfälle (z.B. von Verpackungen von Riegeln, Gels usw.) auf die Straße zu werfen. Jegliches Wegwerfen von Müll führt zur Disqualifikation.

7. Die Rennen finden auf öffentlichen Straßen statt, daher sind die Bestimmungen der Straßenverkehrsordnung einzuhalten. Weiters sind die für Straßenrennen gültigen Regeln der UCI und FCI zu beachten. Die Organisatoren können, falls es außerordentliche Umstände erfordern, Streckenänderungen vornehmen.

8. Bei den einzelnen Rennen wird in jeder der folgenden Amateur-Kategorien ein Klassement erstellt:

Woman 1 (bis 39 J.)	Master 3 (40-44 J.)
Woman 2 (ab 40 J.)	Master 4 (45-49 J.)
Junior Sport (17-18 J.)	Master 5 (50-54 J.)
Elite Sport (19-29 J.)	Master 6 (55-59 J.)
Master 1 (30-34 J.)	Master 7 (60-64 J.)
Master 2 (35-39 J.)	Master 8 (ab 65 J.)

Dabei erhalten die ersten 10 Klassierten in jeder Kategorie Punkte wie folgt:

1. Platz 20 Punkte	6. Platz 10 Punkte
2. Platz 18 Punkte	7. Platz 8 Punkte
3. Platz 16 Punkte	8. Platz 6 Punkte
4. Platz 14 Punkte	9. Platz 4 Punkte
5. Platz 12 Punkte	10. Platz 2 Punkte

ab dem 11. Platz erhält jede/r Teilnehmer/in 1 Punkt.

Nach jedem Rennen werden die Punkte addiert und ein Klassement erstellt, welches am Ende des letzten Rennens das Endergebnis der Rennserie ergibt. Die Prämierung der ersten 3 Platzierten in jeder Kategorie der Rennserie erfolgt am Schluss des letzten Rennens.

Darüber hinaus gibt es bei den Frauen und Männern jeweils eine Gesamtrangliste nach obigem Punktesystem mit folgenden Preisgeldern:

1. Frau / 1. Mann: je € 300,00
2. Frau / 2. Mann: je € 200,00
3. Frau / 3. Mann: je € 100,00

Die Mitglieder eines Südtiroler Radsportvereins mit FCI-Renn-Lizenz mit den meisten Punkten in ihrer Kategorie am Ende der Rennserie werden Landesmeister/in dieser Kategorie.

9. Die Teilnahme an den Rennen erfolgt auf eigenes Risiko und Verantwortung. Die Organisationskomitees lehnen jede Verantwortung und Haftung für Unfälle, Diebstahl, Verletzungen und Schäden jeglicher Art ab, die vor, während und nach der Veranstaltung den Teilnehmern/-innen und/oder Dritten zustoßen können.

10. Stichprobenartige Dopingkontrollen sind möglich.

## Regolamento campionato Südtirol.cup.Montagna 2014

1. Il campionato Südtirol.cup.Montagna/Südtirol.Berg.cup 2014 è composto di quattro gare ciclistiche:

**11/05 Trofeo Edelrot Lana - Passo Palade**

**20/07 Gara ciclistica Prato - Passo Stelvio**

*Trofeo Cassa Raiffeisen Prato - Tubre*

**23/08 Gran Premio Passo Pennes**

*„Trofeo Team Moser Bau“*

**13/09 Gara in salita Lagundo - Velloi**

2. Le informazioni sulle singole gare e le relative iscrizioni si trovano sulle pagine seguenti.

3. Il campionato e le singole gare sono aperti a tutti i cicloamatori di ambo i sessi di età superiore ai 17 anni in regola con il tesseramento per l'anno in corso della federazione ciclistica nazionale e/o di un altro ente di promozione sportiva riconosciuta dal Comitato olimpico nazionale e in possesso della relativa tessera. I cicloamatori privi di tale tessera possono acquistare una tessera giornaliera FCI per ogni gara al momento della iscrizione, presentando il certificato medico-sportivo di idoneità all'attività sportiva-agonistica di ciclismo valido per la data della gara.

4. L'uso di un caschetto rigido omologato è obbligatorio a partire dal posizionamento dal numero di partenza e/o dalla visione dal percorso al giorno della gara.

5. I numeri di partenza sono da posizionarsi in modo che siano costantemente e bene visibili durante la gara.

6. Si fa appello al senso civico dei partecipanti al fine di non gettare immondizie (p.e. involucri di gel, barrette ecc.) lungo le strade. Tutti i concorrenti colti a gettare i propri rifiuti sul percorso saranno disqualificati.

7. Le gare si svolgono su strade pubbliche ed perciò vige il Codice della strada. Inoltre sono da rispettare le disposizioni dell'UCI e della FCI per le gare su strada. L'organizzazione ha la facoltà, in situazioni straordinarie, di modificare il percorso.

8. Le categorie delle singole gare e del campionato sono le seguenti:

Woman 1 (fino a 39 a.)	Master 3 (40-44 anni)
Woman 2 (a part. da 40 a.)	Master 4 (45-49 anni)
Junior Sport (17-18 anni)	Master 5 (50-54 anni)
Elite Sport (19-29 anni)	Master 6 (55-59 anni)
Master 1 (30-34 anni)	Master 7 (60-64 anni)
Master 2 (35-39 anni)	Master 8 (a part. da 65 a.)

I primi dieci classificati di ogni categoria prendono dei punti come segue:

1. 20 punti	6. 10 punti
2. 18 punti	7. 8 punti
3. 16 punti	8. 6 punti
4. 14 punti	9. 4 punti
5. 12 punti	10. 2 punti

a partire dal 11. piazzamento ogni concorrente prende 1 punto.

Dopo ogni gara i punti assegnati saranno aggiunti e ne derivano le classifiche, le quali dopo l'ultima gara daranno la classifiche finali. Le premiazioni dei primi tre classificati di ogni categoria del campionato si svolgono alla fine dell'ultima gara.

Oltre alle premiazioni nelle categorie, alla fine saranno stipulate delle classifiche assolute di donne e uomini secondo il succitato sistema punti, di cui i primi tre classificati prendono i seguenti premi a persona:

1° classificata/o donna/uomo: € 300,00
2° classificata/o donna/uomo: € 200,00
3° classificata/o donna/uomo: € 100,00

I concorrenti delle società altoatesine con tessera FCI con i maggiori punti nelle diverse categorie a fine campionato prenderanno maglietta e titolo di campionessa altoatesina/campione altoatesino montagna su strada.

9. I concorrenti accettano di partecipare alle gare a proprio rischio e responsabilità. I comitati organizzatore respingono ogni responsabilità per incidenti, scippi, infortuni e danni di ogni genere, capitati ai partecipanti e a terzi prima, durante e dopo le manifestazioni.

10. Sono possibili controlli doping.

# RENNRADRENNEN LANA - GAMPENPASS TROFEO EDELROT LANA - PASSO PALADE

11.05.2014 | 17,5 km  
1.204 hm

Der R.V. Edelrot Lana organisiert alljährlich ein Rennradrennen auf den Gampenpass, welcher sich vor den Türen Lanas bis auf 1.520 m emporstreckt. In den Jahren 2011 und 2013 veranstaltete der Verein das Rennen als FCI-Landesmeisterschaft der Amateure im Bergzeitfahren. Nachdem diese ein voller Erfolg waren, wird das Rennen auf den Gampenpass auch in diesem Jahr im großen Stil, als Teil der Südtirol.Berg.cup Serie, sowie als FCI Italienmeisterschaft ausgetragen. Das Rennen wird am Sonntag, 11.05.2014 ausgetragen und von einer umfassenden Betreuung (Abspernung, Verpflegung, Rucksacktransport, Rennrichter) begleitet.

L'R.V. Edelrot Lana organizza ogni anno la scalata sul Passo Palade, che parte ai piedi di Lana e arriva ad' una quota di 1.520 m.

Gli anni del 2011 e 2013 la nostra associazione ha organizzato la gara come campionato amatoriale su strada dell'FCI. L'evento è stato estremamente gradito sia dai corridori che dagli spettatori e così il comitato ha deciso di svolgere la gara sul Passo Palade nel 2014 nuovamente in grande stile come parte della serie Südtirol.cup.Montagna e anche come Campionato Italiano della Montagna. La gara si svolgerà il 11.05.2014 e sarà accompagnata da un'assistenza di ristoro dopogara, trasporto di zaini, chiusura parziale della strada e giudice di gara.



Informationen:  
info@gampenpass.com  
Tel. 348 8707693 (Präsident Metschkoll)

Informationi:  
info@gampenpass.com  
Tel. 348 8707693 (Präsident Metschkoll)



SV Lana\_Raika  
Amateursportverein  
Radfahren

## Infos zum Rennen

### EINSCHREIBUNG

alle Amateurradfahrer/innen mit einer für das Jahr 2014 gültigen Rennlizenz des nationalen Radsportverbands und/oder einer anderen vom nationalen olympischen Komitee anerkannten Radsportverbands. Nicht Inhaber von Jahres-Lizenzen können für das jeweilige Rennen Tages-Lizenzen (FCI) erwerben, obligatorisch hierfür ist die Vorlage eines gültigen sportärztlichen Attests über die Tauglichkeit für die Ausübung des Rad-Rennsports.

### NENNGELD

20,00 € mit FCI-Rennausweis, Fahrer ohne FCI-Rennausweis zahlen zusätzlich die Tagestesserierung.

### ANMELDUNG UND INFOS

Online unter [gampenpass.com](http://gampenpass.com) - ID Gara : ID64971  
über Email: [anmeldung@gampenpass.com](mailto:anmeldung@gampenpass.com)  
Tel. 348 8707693 (Präsident Metschkoll)  
Nachmeldung: 20,00 € am Tag des Rennens bis 09:30 Uhr

### TREFFPUNKT

Sonntag, 11.05.2014 um 08.00 Uhr beim Vereinshaus in Lana (direkt gegenüber des Kulturhauses, Andreas Hofer Str. 10).

### START

**Sonntag, 10.00 Uhr erfolgt der Start beim Vereinshaus in Oberlana**, es folgen ca. 4 km flache Strecke, bei kontrollierter Geschwindigkeit, durch das Dorf bis zum Fuße des Gampenpasses. Dort erfolgt dann der offizielle Startschuss um ca. 10.15 Uhr (Es wird kein fliegender Start durchgeführt).

### ZIEL

Abgesperrter Zielbereich auf dem **Gampenpass (1.520 m)** mit einer kleinen Verpflegungsstelle (Getränke und Snacks).

### SIEGEREHRUNG

**Um 13.30 Uhr** erfolgt die offizielle Siegerehrung, wiederum beim Vereinshaus in Oberlana. Bereits ab 12.30 Uhr kann jeder Teilnehmer beim Vereinshaus an der Pasta-Party teilnehmen.

### REGLEMENT

Der Veranstalter verweist auf das Reglement der Südtirol.Berg.cup Serie, FCI und UCI, sowie auf die Angaben im detaillierten Regelbuch zur Edelrot Bergtrophäe des R.V. Edelrot Lana (siehe [gampenpass.com/informationen-reglement](http://gampenpass.com/informationen-reglement)).

## Informazioni sulla gara

### ISCRIZIONI

Gara aperti a tutti i ciclisti di ambo i sessi di età superiore ai 17 anni in regola con il tesseramento per l'anno in corso della federazione ciclistica nazionale e/o di un altro ente di promozione sportiva riconosciuta dal Comitato olimpico nazionale e in possesso della relativa tessera. I ciclisti privi di tale tessera possono acquistare una tessera giornaliera FCI per ogni gara al momento della iscrizione, presentando il certificato medico-sportivo di idoneità all'attività sportiva-agonistica di ciclismo valido per la data della gara.

### QUOTA DI PARTECIPAZIONE

20,00 € tesserati FCI, Partecipanti non tesserati FCI pagano in più la tessera giornaliera.

### ISCRIZIONE E INFORMAZIONI

online sul sito: [gampenpass.com](http://gampenpass.com) - ID Gara: ID64971  
via e-mail: [iscrizione@gampenpass.com](mailto:iscrizione@gampenpass.com)  
Tel. 348 8707693 (Presidente Metschkoll)  
Iscrizione ritardata: 20,00 € al giorno della gara fino alle ore 09.30

### RITROVO

Domenica, 11.05.2014 alle ore 08.00 Uhr presso la Casa delle Associazioni di Lana in Via Andreas Hofer 10 (di fronte al Kulturhaus).

### PARTENZA

Fissata per le **ore 10.00** e si farà al **luogo del ritrovo accanto alla Casa delle associazioni**. Una volta partiti, il gruppo scortato proseguirà per ca. 4 km per arrivare al punto di partenza ai piedi del Passo Palade. Ci sarà la partenza ufficiale con gamba a terra alle ore 10.15 ca.

### ARRIVO

L'area sul **Passo Palade a 1.520 m** sarà riservata ai ciclisti ed è previsto un piccolo punto di rifornimento con bevande.

### PREMIAZIONE

Essa è prevista per le **ore 13.30** ca. e si tiene presso la Casa delle Associazioni a Lana di Sopra dove i corridori si sono ritrovati per la partenza. A partire dalle ore 12.30 si svolgerà la Pasta-Party.

### REGOLAMENTO

L'associazione R.V. Edelrot Lana si rimanda al regolamento della Serie Südtirol.cup.Montagna, FCI e UCI, com'è sugli accordi dettagliati del Trofeo Edelrot (visto sul sito [gampenpass.com/informationen-reglement](http://gampenpass.com/informationen-reglement)).



# RADRENNEN PRAD - STILFSER JOCH

## TROPHÄE RAFFEISENKASSE PRAD - TAUFERS

# GARA CICLISTICA PRATO - PASSO STELVIO

## TROFEO CASSA RAFFEISEN PRATO - TUBRE

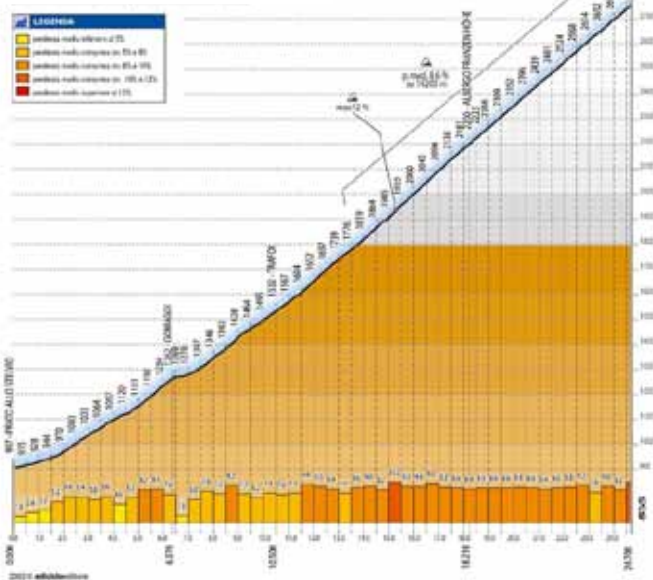
**20.07.2014** | 24 km  
1.840 hm

Das Radrennen für Amateure auf der Strecke von Prad auf das Stilfserjoch wird am Sonntag, 20.07.2014 ausgetragen.

Auf dem Weg zum höchsten Passübergang der Ostalpen gilt es für die Radfahrer einen Höhenunterschied von 1.840 m zu überwinden. Das Stilfserjoch mit seinen 48 Kehren und dem atemberaubenden Panorama der Ortlergruppe ist ein Muss für jeden Radfahrer.

La gara ciclistica per amatori sul percorso da Prato fino al Passo dello Stelvio si svolge domenica 20/07/2014.

Sulla strada verso il passo più alto delle alpi orientali i ciclisti devono superare un dislivello di 1840 m. Il Passo dello Stelvio con i suoi mitici quarantotto tornanti e il panorama mozzafiato del gruppo Ortles è un obbligo per ogni ciclista.



**Informationen:** ARSV Vinschgau  
Präsident: Walter Platzgummer  
Agums 43  
I-39026 Prad am Stilfserjoch (BZ)  
Tel. 347 9385400  
arsv.vinschgau@rolmail.net  
www.arsv-vinschgau.it

**Informazioni:** ARSV Vinschgau  
Presidente: Walter Platzgummer  
Agumes 43  
I-39026 Prato allo Stelvio (BZ)  
Tel. 347 9385400  
arsv.vinschgau@rolmail.net  
www.arsv-vinschgau.it



### Infos zum Rennen

#### EINSCHREIBUNGEN

Nenngeld: 10,00 €  
FCI-Fahrer: mittels FattoreK (ID 53992)  
Nicht-FCI-Fahrer: mittels Anmeldevordruck auf  
www.arsv-vinschgau.it

Für Fahrer welche nicht im Besitz einer Master-Rennlizenz der FCI, UCI, BDR oder ÖRV sind, kann eine Tageslizenz ausgestellt werden (Kosten: 15,00 €), hierfür wird ein sportärztliches Zeugnis eines italienischen Sportarztes benötigt.

**Anmeldeschluss: Freitag, 18.07.2014**

#### TREFFPUNKT

Sonntag, 20.07.2014 um 07.00 Uhr  
im Sportzentrum Prad

#### START

Um 09.00 Uhr mit einer Touristik  
durch das Dorfzentrum von Prad

#### STRECKE

Prad – Gomagoi – Trafoi – Stilfserjoch

**STRECKENLÄNGE:** 24 km

**HÖHENUNTERSCHIED:** 1.840 m

#### SIGERERHUNG

**14.00 Uhr** beim Sportzentrum von Prad am Stilfserjoch

#### STRECKENREKORD

**Damen:** Marina Ilmer 1:28.27 (2012)  
**Herren:** Wolfgang Niederegger 1:14.56 (2008)

### Informazioni sulla gara

#### ISCRIZIONI

Quota d'iscrizione: 10,00 €  
Corridori FCI: tramite FattoreK (ID 53992)  
Tutti gli altri corridori: tramite modulo d'iscrizione  
scaricabile sul sito  
www.arsv-vinschgau.it

Per corridori che non possiedono una licenza Master della FCI, UCI, BDR o ÖRV può essere rilasciata una tessera giornaliera (costo 15,00 €), questi corridori devono presentare un certificato d'idoneità all'attività sportiva agonistica.

**Termine per le iscrizioni: venerdì 18/07/2014**

#### RITROVO

Domenica 20/07/2014 alle ore 07.00  
nel centro sportivo di Prato

#### PARTENZA

Alle ore 09.00 con una turistica  
attraverso il centro abitato di Prato

#### PERCORSO

Prato – Gomagoi – Trafoi – Passo dello Stelvio

**LUNGHEZZA:** 24 km

**DISLIVELLO:** 1.840 m

#### PREMIAZIONI

ore 14.00 presso il centro sportivo di Prato allo Stelvio

#### RECORD MANIFESTAZIONE

**Donne:** Marina Ilmer 1:28.27 (2012)  
**Uomini:** Wolfgang Niederegger 1:14.56 (2008)



# GROSSER PREIS PENSER JOCH „MOSER BAU TEAM TROPHÄE“ GRAN PREMIO PASSO PENNES „TROFEO TEAM MOSER BAU“

**23.08.2014** | 26 km  
1.190 hm

Der Große Preis Penser Joch, ein Klassiker unter Südtirols Bergrennen, wird heuer am Samstag, den 23. August 2014 ausgetragen.

Teilnehmer aus Italien, Österreich, Deutschland und der Schweiz standen in den letzten Jahren in den Ergebnissen. Die 26 km lange Strecke mit 1.190 hm von Astfeld bis zum Penser Joch (2.211 m) hat es in sich. Das Publikum feuert entlang der Alpenrosenstraße die Athleten mächtig an und genießt das einmalige Panorama.

Gefahren wird um die traditionelle, handgeschnitzte „Moser Bau Team Trophäe“, welche das beste Mannschaftsteam gewinnt.

Il Gran Premio Passo Pennes, un classico fra tutte le gare di montagna in Alto Adige, anche quest'anno viene organizzato in un sabato, il 23 agosto 2014.

Nelle classifiche degli ultimi anni si trovano partecipanti dall'Italia, Austria, Germania e Svizzera. Il tracciato di 26 km, da Campolasta al Passo Pennes (2.211 m) con un dislivello di 1.190 hm, é un'impresa per gli atleti. Il pubblico fa il tifo lungo la strada e si gode il fantastico panorama.

Si gareggia per il tradizionale „Trofeo Team Moser Bau“, scultura lignea di un artigiano locale, che premia il team piú forte.



## Infos zum Rennen

### EINSCHREIBUNGEN

Nenngeld: 20 Euro

Anmeldung: Für FCI-Fahrer: mittels Fattore K ID 54135  
Für Nicht FCI Fahrer: mittels Anmeldeformular auf [www.penserjoch.it](http://www.penserjoch.it) oder  
E-mail: [info@penserjoch.it](mailto:info@penserjoch.it) innerhalb  
21.08.2014 – 20 Uhr

Nachmeldungen: 25 Euro

am Samstag 23.08.2014 von 12 -14 Uhr

Für Fahrer, welche nicht im Besitz einer Master-Rennlizenz der FCI, UCI, BDR oder ÖRV sind, kann eine Tageslizenz ausgestellt werden; hierfür ist ein sportärztliches Zeugnis für Wettkampfsport erforderlich.

### RENNPAKET

Sarnthein Sportplatz - Startnummernausgabe am Samstag, 23.08.2014 von 12.00 bis 14.00 Uhr, jeder Teilnehmer bekommt ein Finisher T-Shirt und einen Gutschein für die Pasta Party.

### TREFFPUNKT

Sarnthein Sportplatz - Samstag, 23.08.2014, 12.00 Uhr

### START

Um 14.30 Uhr in Sarnthein - Kontrollierte Geschwindigkeit bis nach Astfeld, dann Start des Rennens.

ZIEL: Penser Joch, 2.211 m

### SIEGEREHRUNG

18.00 Uhr in Sarnthein, Sportplatz

- Prämierung der drei Erstplatzierten aller Kategorien
- Trophäe „Moser Bau“ an die beste Mannschaft
- Prämierung der ersten drei Mannschaften
- Prämierung der Tagesbestzeit Damen – Herren
- Prämierung einer Mittelzeit
- Startnummernverlosung
- 250,00 € Preisgeld für neuen Streckenrekord

### STRECKENREKORD

Damen: Ilmer Marina 1:04.13,3 (2013)

Herren: Philip Goetsch 56.21,3 (2011)

## Informazioni sulla gara

### ISCRIZIONI

Quota d'iscrizione: 20 Euro

Iscrizione: per corridori FCI: tramite fattore K ID 54135 per tutti gli altri corridori: tramite modulo d'iscrizione sul sito [www.passopennes.it](http://www.passopennes.it) o via e-mail: [info@passopennes.it](mailto:info@passopennes.it) entro 21.08.2014 – ore 20  
Possibilità d'iscrizione anche sabato 23.08.2014 dalle ore 12 alle 14 – tassa d'iscrizione 25 Euro

Per corridori, che non possiedono una licenza Master della FCI, UCI, BDR o ÖRV può essere rilasciata una tessera giornaliera; questi corridori devono presentare un certificato d'idoneità all'attività agonistica.

### RITIRO PACCO GARA

Sarentino campo sportivo - Ritiro pettorale sabato, 23.08.2014 dalle ore 12.00 alle ore 14.00; ogni atleta riceve un Finisher T-Shirt e un buono per la Pasta Party.

### RITROVO

Sarentino campo sportivo - Sabato, 23.08.2014, ore 12.00

### PARTENZA

Ore 14.30 a Sarentino - Velocità controllata fino a Campolasta, dopo la partenza agonistica.

ARRIVO: Passo Pennes, 2.211 m

### PREMIAZIONI

ore 18.00 a Sarentino campo sportivo

- Premiazione dei primi tre classificati di ogni categoria
- Trofeo „Moser Bau“ alla prima società classificata
- Premiazione delle prime tre società classificate
- Premiazione del miglior tempo donna – uomo
- Premiazione di un tempo medio
- Estrazione dei numeri di partenza
- 250,00 € in contanti per un nuovo record del tracciato

### MIGLIOR TEMPO

Donne: Ilmer Marina 1:04.13,3 (2013)

Uomini: Philip Goetsch 56.21,3 (2011)



Informationen: OK ASC SARNTAL RAD

OK-Präsident: Hartmann Stuefer - Tel. 338 6412114

Griesplatz 18 · I-39058 Sarnthein (BZ)

[info@penserjoch.it](mailto:info@penserjoch.it) · [www.penserjoch.it](http://www.penserjoch.it)

Informationi: CO ASC SARNTAL RAD

Presidente-CO: Hartmann Stuefer - Tel. 338 6412114

Piazza Gries 18 · I-39058 Sarentino (BZ)

[info@passopennes.it](mailto:info@passopennes.it) · [www.passopennes.it](http://www.passopennes.it)

# AUFSTIEGSRENNEN ALGUND - VELLAU

## GARA IN SALITA LAGUNDO - VELLOI

13.09.2014 | 7 km  
600 hm



Endlich ist es wieder so weit: Nach einer längeren Pause wird heuer wieder der Klassiker Algund – Vellau ausgetragen.

Ein Rennen für jedermann, ein krönender Saisonabschluss! Die letzte Etappe der Serie Südtirol.Berg.cup ermöglicht es dem ambitionierten Rennfahrer die Gesamtwertung noch einmal aufzumischen und gleichzeitig können Hobbyfahrer an ihre Grenzen gehen.

Finalmente torna la grande classica  
Lagundo – Velloi.

Una gara per tutti, un finale di stagione coi botoli! L'ultima tappa della serie Südtirol.cup.Montagna dà la possibilità ai più ambiziosi di ravvivare la classifica finale, mentre gli amatori potranno misurare i propri limiti.



Informationen:  
Tel. 333 9230568 (Manuel) · scm.mtb@gmail.com

Informazioni:  
Tel. 333 9230568 (Manuel) · scm.mtb@gmail.com

### Infos zum Rennen

#### EINSCHREIBUNG

Rennen für FCI- und Hobbyfahrer

Nenngeld: 15,00 € mit FCI-Rennausweis  
20,00 € ohne FCI-Rennausweis

#### ANMELDUNG UND INFOS

Fattore K Id 53995  
Email: scm.mtb@gmail.com  
Tel. 333 9230568 (Manuel)  
Innerhalb 11.09.2013 - 18.00 Uhr

#### NACHMELDUNG

5,00 € Aufpreis bis 1 Stunde vor dem Start.  
Achtung: Für alle Teilnehmer ohne Rennausweis ist ein sportärztliches Zeugnis erforderlich!

#### TREFFPUNKT

Algund Zentrum - Samstag, den 13.09.2014, 14.00 Uhr

#### START

Um 16.00 Uhr in Algund Zentrum

#### ZIEL: Vellau

#### SIGEREHRUNG

Um 19.00 Uhr werden das Rennen und die Gesamtwertung prämiert.

### Informazioni sulla gara

#### ISCRIZIONI

Gara aperta ad atleti tesserati FCI e cicloturisti  
Quota di iscrizione: 15,00 € tesserati FCI  
20,00 € non tesserati FCI

#### ISCRIZIONE E INFORMAZIONI

Fattore K Id 53995  
Email: scm.mtb@gmail.com  
Tel. 333 9230568 (Manuel)  
Entro giovedì 11/09/2014 - ore 18.00

#### ISCRIZIONE RITARDATA

5,00 € di sovrapprezzo fino a 1 ora prima della partenza.  
Attenzione: per tutti i partecipanti senza tessera è necessario un certificato medico sportivo per l'idoneità alla pratica agonistica!

#### RITROVO

Lagundo centro - sabato 13/09/2014, ore 14.00

#### PARTENZA

Ore 16.00 a Lagundo centro

#### ARRIVO: Velloi

#### PREMIAZIONE

Ore 19.00, viene premiata la gara singola e la generale.

[www.gampenpass.com](http://www.gampenpass.com)

[www.arsv-vinschgau.it](http://www.arsv-vinschgau.it)

[www.penserjoch.it](http://www.penserjoch.it)

[scm.mtb@gmail.com](mailto:scm.mtb@gmail.com)



# SPORTLER

 - best in the alps!